II

(Atti per i quali la pubblicazione non è una condizione di applicabilità)

CONSIGLIO

DECISIONE DEL CONSIGLIO

dell'11 agosto 1978

che approva la conclusione da parte della Commissione dell'accordo di cooperazione fra la Comunità europea dell'energia atomica e la Confederazione svizzera, nel campo della fusione termonucleare controllata e della fisica dei plasmi

(78/730/Euratom)

IL CONSIGLIO DELLE COMUNITÀ EUROPEE,

visto il trattato che istituisce la Comunità europea dell'energia atomica, in particolare l'articolo 101, secondo comma,

visto il progetto della Commissione,

considerando che la Commissione ha negoziato, conformemente alle direttive del Consiglio del 31 maggio 1976, un accordo con la Svizzera nel campo della fusione termonucleare controllata e della fisica dei plasmi ;

considerando che è pertanto opportuno approvare la conclusione di tale accordo da parte della Commissione ;

considerando che il consiglio JET ha approvato l'adesione della Svizzera all'impresa comune « Joint European Torus (JET) Joint Undertaking »,

DECIDE :

Articolo unico

È approvata la conclusione da parte della Commissione dell'accordo di cooperazione tra la Comunità europea dell'energia atomica e la Confederazione svizzera, nel campo della fusione termonucleare controllata e della fisica dei plasmi.

Il testo dell'accordo è allegato alla presente decisione.

Fatto a Bruxelles, addì 11 agosto 1978.

Per il Consiglio

Il Presidente

K. von DOHNANYI